



Dossier du BHI No. S1/5058

LETTRE CIRCULAIRE 35/2012  
27 mars 2012

**PROTOCOLE D'ACCORD  
ENTRE L'ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION (ISO) ET  
L'ORGANISATION HYDROGRAPHIQUE INTERNATIONALE (OHI)**

Référence : LC du BHI 33/2011 du 19 mai – *Protocole d'accord entre l'ISO et l'OHI*

Madame la Directrice, Monsieur le Directeur,

1 Le Comité de direction tient à remercier les Etats membres suivants pour leurs réponses et commentaires favorables à la conclusion du protocole d'accord entre l'OHI et l'ISO annoncé dans la lettre en référence : Brésil, Chili, Equateur, Finlande, Inde, Oman, Pérou, Espagne, RU et USA.

2 Le protocole d'accord traite de la coopération entre le comité technique 211 de l'ISO (ISO/TC/211) et l'OHI pour permettre le développement et l'harmonisation des normes et des profils mixtes approuvés à partir de tout ou partie de la série de normes 19100 de l'ISO ou d'autres normes y relatives. En raison de l'adoption récente de la S-100 par l'OHI, et de la volonté d'harmoniser étroitement la S-100 avec la série de normes 19100 de l'ISO, l'établissement d'un bon accord de coopération avec l'ISO est plus important que jamais.

3 M. Rob Steele, Secrétaire général de l'ISO, a signé le protocole d'accord, au nom de l'ISO, le 19 février 2012. En l'absence d'objection soulevée par les Etats membres, le président du Comité de direction a signé le protocole d'accord au nom de l'OHI, le 26 mars 2012.

4 La conclusion de ce protocole d'accord avec l'ISO marque une autre étape importante pour s'assurer que les normes de l'OHI sont reconnues et qu'elles continueront d'être utilisées largement dans toutes les disciplines de données géospaciales pertinentes.

5 Des exemplaires du protocole d'accord en anglais, français et espagnol ont été mis en ligne sur le site web de l'OHI.

Veillez agréer, Madame la Directrice, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma haute considération,

Pour le Comité de direction,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Robert Ward', is written over a light blue circular stamp. The signature is fluid and cursive.

Robert WARD  
Directeur